

# La Lettre

49, rue Saint-Denis Paris 1<sup>er</sup> • 01 40 28 06 21 • [www.accomplir.asso.fr](http://www.accomplir.asso.fr) • février 2009 - n° 54

## d'ACCOMPLIR

### La rue Montorgueil va changer de visage !

Le Maire du 2<sup>ème</sup>, Jacques Boutault, et son adjoint Jean-Paul Maurel, ont annoncé au comité de concertation Montorgueil et au Conseil de quartier Montorgueil Saint-Denis qu'ils allaient faire réaliser un marquage au sol, avec des clous plats, pour délimiter les surfaces autorisées des terrasses de la rue Montorgueil (côté 2<sup>ème</sup>). Mesure salubre, car contrairement à ce qu'on entend parfois, cette rue n'est pas une rue piétonne, mais « une rue piétonne à circulation règlementée », ce qui veut dire que les piétons, et notamment les plus fragiles d'entre eux (personnes à mobilité réduite, mamans avec leurs poussettes...) doivent pouvoir circuler sur le trottoir et ne pas être constamment obligés de descendre

sur la chaussée pour contourner une terrasse puis remonter précipitamment à l'approche d'une voiture ou d'un scooter.



Nous félicitons chaleureusement les élus du 2<sup>ème</sup> pour cette excellente décision. Tout le monde est d'accord pour qu'il y ait des terrasses : elles apportent de l'animation à nos rues

et font vivre les commerces. Mais il faut marquer les limites pour que la sécurité des piétons soit assurée. En cas de débordement, les riverains et usagers pourront plus facilement faire des observations aux commerçants, et les policiers pourront les verbaliser. A quand la même chose dans le quartier des Halles ?

### Le jardin Lalanne : une œuvre d'artiste

Les 25 et 26 février prochains a lieu, chez Christie's, une vente qui fait la couverture de tous les magazines d'art, celle de la collection Yves Saint Laurent et Pierre Bergé. Parmi cette collection figure un lot de 15 miroirs réalisés par Mme Claude Lalanne, d'une valeur estimée entre 700 000 et 1 million d'euros ! Toute

ville qui disposerait en son sein d'un jardin de 3300 m<sup>2</sup> entièrement conçu par une artiste d'une telle notoriété aurait à cœur de le protéger, de le restaurer et de le faire connaître au monde entier. Le Maire de Paris, lui, a l'intention de le faire raser par des bulldozers pour y installer des cabanes de chantier.

Pourtant, interpellé par Laetitia Mougenot, coordinatrice du Comité Lalanne, à l'occasion de son bilan de mandat dans le 1<sup>er</sup>, M. Delanoë lui a affirmé « qu'il n'était pas question de casser des œuvres des Lalanne ». Apparemment il n'est pas au courant que c'est l'ensemble du jardin qui a été conçu par le couple Lalanne, et non quelques sculptures isolées... Monsieur le Maire, quand vous déciderez-vous à visiter ce jardin qui fait partie du patrimoine parisien, et dont nous vous supplions depuis quatre ans de bien vouloir reconnaître la valeur ?



Grande Olympe  
sculpture de  
Claude Lalanne

### Grand Carnaval médiéval



Judi 12 février, un grand carnaval est organisé par la mairie du 2<sup>ème</sup>, les conseils de quartier Montorgueil et Sentier Bonne nouvelle, Cerise, l'école Esmod, les commerçants du 2<sup>ème</sup>, dans les rues des Petits Carreaux, Montorgueil et Montmartre. Le cortège des écoliers partira à 14h en haut de la rue des Petits Carreaux. Le cortège tout public partira à 19h30 devant Cerise (46 rue Montorgueil). Plein de couleurs dans les mirettes en perspective !

### Non à la destruction du Jardin Lalanne !

J - 599



COMITÉ DE SOUTIEN  
<http://jardindaventure.free.fr/>

# La terrasse illégale de la Pizza Enio est toujours là !

C'est un jugement bien paradoxal qu'a rendu le tribunal fin décembre. La Ville a gagné en appel mais le juge a accordé à la Pizza Enio un nouveau sursis : elle a jusqu'au 1er mars pour démonter sa terrasse, construite il y a un an en toute illégalité. De plus, le juge a décidé de réduire l'amende, qui est passée de 21 000 euros à 4 100 euros. Pourquoi une telle indulgence ? Vivement le mois de mars, en espérant que ce restaurateur, qui semble avoir



beaucoup de relations, sera obligé, cette fois, de respecter la réglementation.

## La rue Bailleul voit le bout du tunnel

Constatant que le Maire du 1er, Jean-François Legaret, n'avait pas tenu sa promesse de convoquer avant Noël une nouvelle réunion sur la rue Bailleul, les habitants se sont tournés vers la députée de Paris Centre, Martine Billard (Verts), qui a su convaincre Annick Lepetit, adjointe du Maire de Paris chargée de l'espace public, de se saisir du dossier. Une réunion a eu lieu rue Bailleul en janvier entre deux représentants des services de la Ville et des habitants. En cinq minutes, tout le monde est tombé

d'accord : la meilleure solution consiste à inverser le sens de la rue. En attendant que la Commission de la circulation se réunisse pour statuer, les services de la Ville ont déjà fait remplacer un panneau de limitation de vitesse qui avait été arraché et ajouter des panneaux à la sortie du garage, à la grande satisfaction des habitants. Le Maire du 1er organise une nouvelle réunion ce mercredi 11 février à 18h30 à la salle des Mariages. Espérons que ce sera cette fois pour annoncer la date de l'inversion !

## Les chats des Halles



L'association Chadhal mène depuis deux ans un combat courageux en faveur des chats des Halles, qui sans elle continueraient à proliférer et à souffrir de coryza comme c'était le cas il y a quelques années. Aujourd'hui, l'association est venue pratiquement

à bout de soigner, tatouer et stériliser tous les chats du Jardin des Halles. Pourtant, la Ville ne lui facilite guère les choses : le minuscule local qui lui avait été accordé lui a été retiré et l'association s'inquiète beaucoup de ce que deviendront les chats si le Jardin Lalanne, qui leur sert de refuge, est supprimé. Chadhal est aussi allée au secours d'une vieille dame de plus de 80 ans qui a dû aller en maison de retraite et qui se désolait de ne pas savoir ce qu'allaient devenir ses 4 chats. Deux d'entre eux ont été adoptés, il en reste 2 encore à recueillir, ainsi qu'un petit chaton noir de 4 mois.

Contact Chadhal : 06 08 62 44 36.

## La bagagerie Mains libres va fêter ses deux ans

A l'occasion des deux ans d'existence de la bagagerie, les bénévoles et les usagers de l'association Mains libres vous invitent à une soirée comprenant un petit spectacle sur le thème des Fables de La Fontaine, suivi d'un diaporama sur la bagagerie, d'un débat et d'une collation.



Ce sera le **mardi 17 mars 2009, de 19h30 à 22h**, au Centre d'animation des Halles (Forum des Halles, niveau - 3, Place Carrée). Si vous voulez mieux connaître le monde de la rue, découvrir le fonctionnement de la bagagerie, mais surtout changer de regard sur les SDF, cette soirée est pour vous ! Entrée libre mais réservation obligatoire au 01 40 28 18 48 (nombre de places limité). Par ailleurs, l'association Mains Libres vient de publier un bilan de son activité où vous découvrirez, entre autres, de nombreux témoignages de satisfaction des usagers et des associations spécialisées partenaires (disponible sur le site [www.mainslibres.asso.fr](http://www.mainslibres.asso.fr)).

Directrice de la publication  
Elisabeth Bourguinat

Abonnez-vous gratuitement  
à la Lettre  
[contact@accomplir.asso.fr](mailto:contact@accomplir.asso.fr)

Consultez notre site  
[www.accomplir.asso.fr](http://www.accomplir.asso.fr)

Née dans le quartier des Halles en 1999, l'association ACCOMPLIR est ouverte à tous les habitants du cœur de Paris qui souhaitent agir pour mieux vivre dans ce quartier.

ACCOMPLIR est une association d'action citoyenne, indépendante de tout parti politique et sans ambition électorale.